八夕 日刊
磐城時報

發行所 磐城時報社
一部金貳錢 一ヶ月金參拾錢
廣告料一行(四字詰)金五十錢
每日刊(日曜、祭日)休刊

若槻、安達、濱口、永井氏を 選擧違反で告訴
日勞石城支部から提起 然し問題にはならぬらしい

日勞黨磐城支部小松原光太郎氏は八日平警察署に若槻禮次郎、安達謙藏、永井柳太郎、濱口雄幸の四氏を相手取り選擧違反の告訴狀を提出した、その理由は去る九月の縣會議員選擧に際し右四氏が連名で石城郡内に配布した民政黨候補者の推薦狀には住所が明記されてゐないから選擧法第百條に該當する違反事項であるといふのであるが、其筋では問題にはならぬと見てゐるらしい。

經濟的に早く目醒めよ
大山農會技師談

石城郡農會では近來殊に疲弊せる農村を救濟せんとする目的にて各種の施設指導を試みてゐるがこれに就き農會の大山技師は語る。

農村が何時もながらに悲鳴を漏らしてゐるのは需給關係の如何なるものであるかに對し余りにも無關心で其自覺信念に乏しい結果であると思ふ。先づ農村が第一に指を折らねばならぬ米麥相場の如き現在不況なりと言はるゝにしても其販賣方法に宜敷を得れば相當の利益を見られる事となつてゐる、然らば如何なる方法に依り需要供給の改善を圖るかと言へば個人的消費者は別として各炭礦及大工場の如き大量消費者に向つて共同販賣方法を講ずる手段でそれは生産者より直接消費者への實現で罷り生産者の福利のみでなく消費者のうける利益も甚大となり兩者の之れより經濟的に恵まるゝ事は夥しきもので直接取引により中間商人の手數を省かれる事となるから當然の理由である、之れが斡旋には郡農會も最善の努力を盡し農村振興の一助に努めて見たいと思ひ着々計畫中であるが農業倉庫と異なり不況中の保管金融等の道を講ずるものでなく斯くの如き計畫であるから販路は部分的にもならうが斯うして經濟的觀念に目醒めて行く農村が現れて來る事は將來迎へねばならぬ自然の趨勢で只それを早めて行くに過ぎぬものだらう。云々」

菊花品評會入賞者 來る十一日賞狀授與式

千秋會平支部主催菊花品評會は去る一日から平町元石城郡役所東に開き來る十日閉鎖する筈であるが、八日平機關庫主任鈴木宗吉外數氏嚴審の結果左の如く入賞者を決し來る十一日賞狀を授與する事になつた。

▲入賞者 齋藤萬藏、矢内忠、島田藤吉、松本磯右衛門、野木文彌、酒井政之助、渡邊重彌、白木稱吉、酒井猶次、酒井喜代正、村上辨治、大内森四郎、古木榮吉、海老根淺吉、吉田由松、鈴木勝藏、櫛田榮太郎、涌井粂作、大島與作、加藤廉、久保田英三、小森七藏、小松平作、渡邊貫一、内藤博次、能田萬藏、小菅熊吉、齋藤重太郎、渡邊喜重、大島福太郎、鈴木新男、山田忠太郎、大竹久太郎、根本喜四郎、遠藤林松

▲平日用品相場 平町

役場の調による十月中の重要用品物價は左記の通り前月に比し一般に低落し不景氣をより以上に深刻化せしめゐたが木炭だけは流石に需要季節に向つて來た事とて一貫目三四錢方昂騰を示してゐた。

▲白米一等三十七錢、二等三十六錢、三等三十五錢▲白麥十八錢、平麥十六錢▲醤油六十錢▲清酒一圓(以上一升建)▲味噌八十錢▲木炭楢丸三十七錢、楢割二十九錢、雜三十二錢(以上一貫匁建)▲砂糖白十八錢、赤十四錢、黒十錢▲牛肉上七十錢、並五十錢▲豚上六十錢、並五十錢(以上百匁建)

▲蓮沼氏の慶事

同業磐城新聞社蓮沼龍輔氏は東京林病院長林省吾氏の媒酌により東京京橋區眞保病院長眞保又一氏四女りつ子(二五)孃と婚約成り十一日東京市に於て華燭の典をあげ二十六日平町住吉屋本店に於て披露の宴を張ると。

虐待に堪え兼ねて 酌婦保護を願ひ出づ

赤井村大字高萩飲食店佐藤時藏方水仕上田キク(一七)二瓶フジ子(二〇)の兩名は七日午後十一時頃同家をぬけ出し夜道を平町まで辿り平署に出頭し「堪え兼ねるから廢業さして貰ひ度い」と泣き乍ら陳情した。それによれば主人は兩名を非常に虐待し滿足な食物を與へず毎夜の如くイナゴの羽根もぎり等の仕事を命じ客が來れば身を委せよと強要するので居堪へられぬと言ふので平署では同夜は炭屋旅館に一泊せしめ引續き取調中であると。

今時感心な老女 毎年小學校に寄附
「子供さん達の爲に勞働すれば 却つて樂園にあるやうです」

平町新川町薄葉かね氏は數年前から勤險貯蓄した金を毎年十圓宛平小學校に寄附し來りその奇特な人として一般から賞揚されてゐたが、今回又々左の如き書狀に金十圓を封入して寄附を申し出でた、今時全く珍らしい感心な人であると之れを受理した平町役場吏員は語つてゐる。書狀左の如し。(原文の儘)

拜啓秋冷の候益々御隆盛之段奉賀候就而私事例年の通り勤險貯蓄仕り金十圓程積善致候に付御校基本金へ御編入被下度御願申上候學校のため子供達のためと存じ候へば朝は三時より夜は九時迄の勞働にも左程疲れを感せず寧ろ何事にも精が出てその勞働が恰かも樂園にあるかの如き氣分に有之候自信と信念の下に働っ私年齢五十を越し候へ共今仲若者に負けじと働き居り候今後共貯蓄致寄附仕る可候間何卒子供達にも宜しく御傳へ被下度候右は亂筆にて如斯御座候

四日 平町新川町 薄葉かね

磐女同窓會 盛會を極む

磐城高等女學校の第十五回同窓會總會は六日午前九時から同校に開催され金成キミ女史の開會の辭、櫻井前校長外會員生徒等七名の弔祭に次ぎ會長木村新校長の挨拶、中川理事の會務報告あり各種の協議を遂げたる後母校愛と家庭愛と相半せる會員の自由談話に耽り、吉田獨步氏作櫻井校長の追悼琵琶「恨みの浪音」を奏されて午後余興に入りラヂオドラマ、三絃琴合奏、落語等殊更無邪氣の中にも天才を發揮して踊つたり唄つたり會員子女の可愛い童謠、遊戯及び長唄等が會員等を嬉しがらせ盛會を極めて午後四時閉會した

▲植田町の菊花 香床

しい菊の秋が來た、そこの庭かしこの軒場に今を盛りと飾られてゐる、こゝ石城郡植田町には菊人園藝家多く時折愛好の菊の鉢を持ち寄つては各々天狗をきめてゐるが、本町の大平千秋氏の奥庭には見事な菊の花壇がゝり東京堂時計店では街頭に鉢をならべて行人の足を留めしめ同町金畑の武内定八氏は數十鉢を珍藏してゐるが同氏は相馬屋と號し飲食店を營んでゐるので一盞を傾けながら數多い菊花を愛す客で賑はひを呈してゐる。

磐城新報讀者慰安會

平町磐城新報社高木喬氏は九日午後六時から平館に於て讀者慰安大會を催ほし無料で入場せしめる筈であるが映画は河部五郎主演地雷火組であると。

▲三越の賣行き 東京

三越呉服店の出張販賣は五日、六日兩日平町で行はれたが、賣行きは前回同樣に好成績で殊に洋服の注文が非常に多かつたといふ、尚ほ同店では來春も平町に於て出張販賣を催ほすと。

同業消息

▲報知新聞榎本紀一氏 編輯會議のため鳴子湯泉に出張中の處松島を經て七日歸平
▲福島民報山田盤磨氏 七日夜歸平
▲磐城經濟新報鈴木昌雄、磐城調査新報馬目雅治、磐城民政新聞金子政道の三氏縣會傍聽のため出福の筈
▲磐城新聞蓮沼龍輔氏 上京
▲本社長佐藤作平氏 七日夜郡山市から歸平

最も優秀なる効力を有する新藥
腦を健やかにし精力を増し血色を美くする新藥
「神活」
藥價 壹圓、貳圓、參圓、五圓
代理店 大平屋藥舗 平一丁目 電話六四二

編輯日記
(八日) 馬村

▲報知榎本君の土産物を紹介しやう。鳴子温泉から松島までの車中で板井(福島)下平(若松)福林(郡山)各君とテンゴ俳句を作つた數句。
▲ふとん着てから見えたつて困つてた
▲みちのくのどうでもかうでも手にお入ぬ
▲湯に浸り握りすくめて迫る
▲午前二時目をぎよろ〳〵かす裸
▲汽車の中よたり疲れて柿の種
▲この野郎糞でも喰へ腰がぬけ
▲これやこの鼻をつかんでやり直し
▲女學生さりとはつらい夢だつた
▲東日相本君五回の將棋に四回迄負けて曰く、光線の加減だと。野球庭球と間違へてゐる

謹んで御禮申上候
御地に出張販賣仕候際は多大の御引立を蒙り厚く御禮申上候
尚帰京後の御用は何卒東京市麹町本店通信販賣係宛に御申越被下度カタログ各種御一覧次第御送附可申上候

東京 三越呉服店

金牌 優秀品の證明 受領

洋裁 草野深工業

磐城平町 電話三四八番

◎徒弟入用（徒弟契約に付ては年明きに際し有利に御相談申上候）

肉類の好季節!!!

牛なべ 鳥なべ 好季節!!!

拾數年の經驗より得た「石川のなべ」は又格別の風味を加へました。
御家族御同伴の晝夕食・大小御宴會並紅葉狩りの御歸りには是非「なべ」を圍んで御談笑の程御待ち申します

牛鳥肉 御料理 田町 電話四三

牛肉料理 石川 平町

謹告

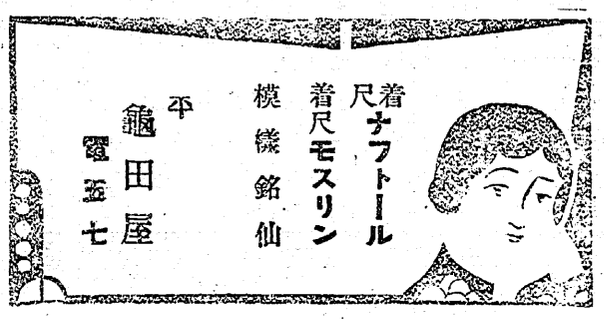
謹啓晩秋之候各位益々御清榮之段奉慶賀候陳者永年各位之多大なる御配慮に預り候弊店田町油槽所は今般常磐線關本驛前弊店油槽所を擴張移轉致す事に相成候に付放油は勿論油類一切貯藏致さざる事に相成候
右謹告旁々永年の御庇護に對し厚く御禮申上候　謹告

昭和二年十月

平町二丁目
關内油店
關内正一

平町各位

神經痛リウマチ
其他皮膚病特効藥
内務省東京衛生試驗所證明
天然燐力ル温泉
大 ¥1.20
小 ¥0.80
平町二丁目四番地
小野屋藥店
電話一四四番



着尺ナフトール
着尺モスリン
模様銘仙
平 龜田屋 電五七

寒サノ御用意ニ
毛シャツ（二円五〇位ヨリ一三円五〇位迄）
都巻純毛（一円四〇位ヨリ四・五〇位マデ）
ネルワイシャツ（一円二〇位ヨリ七・八〇位マデ）
其他豊富ニ店内ヘ陳列シマシタ
平町四丁目
ツルヤ商店
電話百四十番

内科・外科・耳鼻咽喉科・花柳病科
高久病院
院長 高久忠
平町 電話一三五

内科、外科、婦人科
小兒科、花柳病科
磐城病院
平町田町本通り
入院隨時 電話一一四番

牛肉大扱ひ賣り
並肉 百匁 金三十錢
上肉 同 金五十錢
ロース 同 金七十錢
ヒレ 同 金九十錢
平町停車場前（平劇場入口）
深谷牛肉店
電話五二四番

◎財界不況ニ伴ヒ値下斷行◎
十一月二日ヨリ
カツレツ 二十錢　カレイライス 二十錢
メンチカツ 二十錢　ハヤシライス 二十錢
ハヤシビフ 二十錢　ポークライス 二十錢
御酒一本二十錢
右品出前モ同値……
平町一丁目【電話六二〇番】
西洋御料理 カフエータヒラ

靴とかばん
◎御注文は特に勉強
◎既成品も豊富にあります
平町搦手小路（役場前）
福山靴店

代理店
平町五丁目角
山野邊藥局